



Kraftfahrt-Bundesamt

DE-24932 Flensburg

ALLGEMEINE BETRIEBSERLAUBNIS (ABE)

nach § 22 in Verbindung mit § 20 Straßenverkehrs-Zulassungs-Ordnung (StVZO) in der Fassung vom 28.09.1988 (BGBl I S.1793)

Nummer der ABE: 60810*13

Gerät: Austauschbrems Scheiben

Typ: 4

Inhaber der ABE
und Hersteller: Continental Teves AG & Co. OHG
DE-60488 Frankfurt am Main

Für die obenbezeichneten reihenweise zu fertigenden oder gefertigten Geräte wird dieser Nachtrag mit folgender Maßgabe erteilt:

Die sich aus der Allgemeinen Betriebserlaubnis ergebenden Pflichten gelten sinngemäß auch für den Nachtrag.

In den bisherigen Genehmigungsunterlagen treten die aus diesem Nachtrag ersichtlichen Änderungen bzw. Ergänzungen ein.



Kraftfahrt-Bundesamt

DE-24932 Flensburg

2

Nummer der ABE: 60810*13

Die Bremscheiben, Typ 4, dürfen auch zur Verwendung an den in den beiliegenden Prüfunterlagen genannten Achsen der aufgeführten Fahrzeuge unter den dort genannten Bedingungen feilgeboten werden.

Im übrigen gelten die im beiliegenden Nachtragsgutachten des TÜV Nord Mobilität GmbH & Co. KG Institut für Fahrzeugtechnik und Mobilität, Essen, vom 18.09.2009 festgehaltenen Angaben.

Flensburg, 19.10.2009
Im Auftrag

Detlef Hansen



Anlagen:

Nebenbestimmungen und Rechtsbehelfsbelehrung
1 Nachtragsgutachten Nr. BT 104.13



Kraftfahrt-Bundesamt

DE-24932 Flensburg

Nummer der ABE: 60810*13

- Anlage -

Nebenbestimmungen und Rechtsbehelfsbelehrung

Nebenbestimmungen

Die in der bisherigen Genehmigung enthaltenen Auflagen gelten auch für diesen Nachtrag.

Rechtsbehelfsbelehrung

Gegen diese Genehmigung kann innerhalb eines Monats nach Bekanntgabe Widerspruch erhoben werden. Der Widerspruch ist beim **Kraftfahrt-Bundesamt, Fördestraße 16, 24944 Flensburg**, schriftlich oder zur Niederschrift einzulegen.

Gutachten Nr. : BT 104.13
 Anlage : 1
 Blatt : 29 / 153
 Datum : 18.09.2009



Hersteller : Continental Teves AG & Co. oHG
 Typ: : 4

Verwendungsbereich der Bremsscheibe

Typ: 4
 Ausführung: 110-217
 Bestellnummer: 24.0110-0217.1
 Ausführung: 310-217
 Bestellnummer: 24.0310-0217.1
 Außendurchmesser mm: 290
 Dicke d. Reibrings mm: 10
 Gussorte : GG20

Verwendung anstelle
 Original-Ersatzteil Nr.: 210 423 03 12
 210 423 06 12
 210 423 10 12

Fahrzeughersteller	Typ	Handelsbezeichnung	ABE-Nr.	EWG-Genehmigungs-Nr.	Achse
DAIMLER-CHRYSLER (D)	203 CL	C-Klasse (CL203) Sportcoupe		e1*../..*0159*..	2
DAIMLER-CHRYSLER (D)	203 K	C-Klasse (S203) Kombi		e1*../..*0158*..	2
DAIMLER-BENZ (D)	H0	C-Klasse (W202) Limousine	G363		2
DAIMLER-CHRYSLER (D)	203	C-Klasse (W203) Limousine		e1*../..*0139*..	2
DAIMLER-CHRYSLER (D)	209	CLK-Klasse (A209) Cabrio		e1*../..*0184*..	2
DAIMLER-CHRYSLER (D)	208	CLK-Klasse (C208) Coupe		e1*../..*0054*..	2
MERCEDES-BENZ (D)	124	E-Klasse (W124)	D700/2		2
MERCEDES-BENZ (D)	124 T	E-Klasse (W124)	E081/1		2
DAIMLER-BENZ (D)	210	E-Klasse (W210) Limousine		e1*../..*0022*..	2
DAIMLER-CHRYSLER (D)	210	E-Klasse (W210) Limousine		e1*../..*0022*..	2
MERCEDES-BENZ (D)	210	E-Klasse (W210) Limousine		e1*../..*0022*..	2
DAIMLER-CHRYSLER (D)	171	SLK-Klasse (R171)		e1*../..*0262*..	2

Auflagen bzw. Hinweise:

Verwendung nur in Verbindung mit Bremsbelägen entsprechend der ABE bzw. EWG-Genehmigung des Fahrzeugs oder wahlweise anderen für das Fahrzeug genehmigten Bremsbelägen (z.B. „KBA xxxxx“ o. „(E) 90R-01xxx.yyy“)

Auf die richtige Zuordnung dieser Bremsscheibenausführung zur entsprechenden Bremsanlage des Fahrzeugs ist durch Vergleich mit den Abmessungen des Originalteils (Außendurchmesser u. Dicke des Reibrings, s.o.) und mit der o.a. Original-Ersatzteil-Nr. besonders zu achten.

Verwendung an Achse 2 nur in Verbindung mit einer Bremsscheibe mit Multifunktionsnut „Ate PowerDisc“ an Achse 1 und Fahrzeugen mit ABS.